

行情新聞日派  
星房虛昂停印

# 循環日報

閏月加銀四員  
週年價銀五員  
每月價銀半員

光緒二十九年十月廿四日 禮拜四 第千四百九十三號

**火燭保險公司**  
啟者本公司各埠均有保險火燭之業...  
**安平保險公司**  
啟者本公司各埠均有保險火燭之業...  
**咸比保險公司**  
啟者本公司各埠均有保險火燭之業...

**憲示**  
署輔政使司為 諭知招投承充事照得現...  
**示**  
如欲取投標格式章程及另欲詳知者可...  
一千八百八十四年十月十四日

**外科**  
陰陽同治膏 此膏專治陰陽大瘡...  
**花柳**  
平矣若日久潰爛有腐者藥到病除...  
**白**  
光緒十年九月初九日

**中黃面**  
子業醫數代中外馳名得自祖傳秘方...  
**華安包**  
子業醫數代中外馳名得自祖傳秘方...  
**生醫柳**  
子業醫數代中外馳名得自祖傳秘方...

**屈臣氏製藥**  
此餅係選用上品地道藥料製成...  
**發售**  
每樽銀五仙 本藥房在香港 粵城內外 上海 英京 福州 小呂宋 天津 漢口

**班馳**  
本堂藥酒久已馳名中外前在金山各埠...  
**中名**  
風濕跌打二方得自外洋異人秘授...  
**麗藥**  
列公就近採買以備方便之需...  
**軒酒**  
光緒十年九月

**舊東藩銀**  
為遵照一千八百六十二年及一千八百六十七年...  
**行銀**  
祈即及早將收單掛到本銀行掛號此佈  
九月十七日

**利貞祥**  
本號常有 土木人參 北高麗參 寧古台參 吉林抄參 泡丁人參 鳳凰台參 長蘆抄參 三性鹿茸 花旗洋參 各項蠟丸 清花玉桂 金絲燕窩 自磨茸末 諸君賜顧請移 玉至 香港上環文咸街南向 開張

**廣泰來**  
啟者本號自辦安邊 足油玉桂正清花桂 燕窩山珍砂水桂北 高麗參白泡丁參 古白參吉林抄參 木人參長蘆抄參 售價甚相宜 貴客 光顧請移玉步 香港上環永樂街 廣泰來號謹啟

**告白**  
啟者城隍街門牌第六號 東和利記本店生理今周 生榮劉永仁志圖別業 將舖內傢私什物舖底頂 與周樹棠承受已於廿五 日交易清楚嗣後生意興 隆一概不干東和利人之 事特此佈 聞 光緒十年九月廿六日 周樹棠謹啟

**西曆**  
啟者現本 館印有乙 酉年華英 字月份牌 發售甚 相宜 諸君賜顧 請移玉步 八月初十 本館謹啟

**新到上海書**  
啟者本局有新到之 書會俟日誌野史 言錄像三國演義 本康熙字典詩畫 航海述奇元明清史 略唐土名勝圖會如 有要閱者請移玉到 本局購書可也 正月 廿五日 中華印務總局謹啟

**書籍**  
啟者現本局排 印王紫詮先生 著華館詩錄 經竣事現已裝 訂作兩厚本出 售每套定價三 毫如欲買者 請祈 賜顧 正月初六日 本局謹白

**請辨**  
啟者本號等揀選老礦淨頂上瓜紅硃 淨水新斗點錫各庄上錫貨色實實週成 知照各埠 富商賜顧業經有年近有無 恥棍徒竟敢在洋上假冒偽造色貨冒號 等招牌字印意存魚目以混珠俾真偽而莫 辨真偽利欺騙諸商今特此佈告各埠 富商採買者 請細認明招牌字印分別錫 色高低以免被其所欺耳此告 光緒十年正月 吉日 粵東錫庄 謹啟

**告白**  
啟者中環大街門牌第九十九號品陞茶居酒 樓光緒十年九月十八日當眾核算數目明白 今鄧恒志圖別業自願將名下股份退出老本 及利息即日一概交與鄧恒親手收足清楚至 各行店欠到品陞樓各項及品陞樓欠到各行 貨揭借等項俱與鄧恒無涉如鄧恒名下有 經手欠到各行店貨物揭借等項俱歸鄧恒 自行支結與品陞樓無干自後品陞樓生意興 隆不干鄧恒之事特此聲明以免後論 光緒十年九月十八日品陞樓謹啟



刑防恨遵革又時除纏

聞 新 城 羊

九月廿九日 督撫憲轅報 督憲張 撫憲倪 出府往送前張  
官保靈樞聖秀掌教潘到謝開書補用縣毛昌善稟到由茶關厘廠  
同候補通判范鼎稟辭往香港公幹○議設善堂 東門外方便所  
乃前數年在籍紳士及富商捐貲建設者也恤貧病之無依俾孤寒  
之得所天涯流落寒暑失調特聘名醫以起沉痾其存心濟世方便  
時行良可嘉也惟省中地廣人稠其抱病者或難遠涉未免向隅聞  
有位君善士甲欲在西門外建設一堂亦名爲方便所其章程倣照  
城東而地方更爲廣濶現已設簿勸捐俟集有貲財卽興工修建矣  
○票館迭封 前日粵垣官憲以白鴿票館盛行屢爲滋事于二十  
九日特委地方文武往城廂內外將所有票館一律查封以安閭閻

聞新外中

日本報述中法事 閱泰西電線新聞稱現因中法事起法相花利與陸軍卿家毛陪豐氏意見不合每多齟齬是以陸軍卿決意辭職花利以陸軍卿果欲辭職當以現統本營第十七隊之團長陸軍提督以承是缺由此觀之則法廷所施政令大不協於衆情也○法報稱駐華京法公使曾有稟請法相訓示一書其大意謂近觀中國情形似有託人講和之意倘來商量時將何詞以對請示法相答以如清廷來商措詞之間務必嚴厲以待之然亦不可過於拒絕近觀清廷方銳意戰事所陳講和之說殊覺難信此復○西報又稱法廷及海軍省今擬將法屬印度之風知里地方爲東南洋軍艦駐會之所并儲積煤炭法廷所放之印度總督原定十月間由巴里赴任今因軍務緊急亟應遣往經理一切故改於九月一號動身也○西歷九月十三日接法京巴里來信稱前經頒示於本月內就內閣會議清法戰事當會議時首席法相花利告衆曰現今清國尚未公然宣戰而海軍卿託羅氏即將東南洋水師提督孤拔奏報之書對衆朗誦一遍其書云福州既獲一勝請即迅發援兵糧餉來東以便相機進取等語是日所議專爲帝國戰事前議定於二十三日開院集議云○接英京倫敦遞來確報內稱法國內閣會議清法戰事是日在席議員意見各異噴有煩言其中議員數名力勸首相曰如今所議政略國民皆以爲與中國兵連禍結必有一場大戰島嶼澎湖難安生業惟望早開國會明示國人首相謂此種妄談殊屬可笑就予所見地方百姓實於清法事件毫無關涉不過百姓因惑派首領之言咸抱疑懼而已此次在中國不過水師提督聊加做戒在中國人則十分戒嚴也於是歐人

之明於兵事者咸謂法相花利直欲將中國一口吞下是以遽發大言雖然清國一旦宣戰法廷能無氣挫將有不得不開國會開議員者也觀法國新聞大半謂首相并無矜誇之語清法戰事未定尙有轉機云即此可見花利之巧於矇蔽國人直欲將東南水師挾制中國行成以遂其奸謀也○近來英法兩國新聞議論頻生互相駁斥英國太晤士以下各新聞咸以法提督孤拔干此次辦理中國事件甚爲不合法國各新聞又從而辨之并引英國去年在埃及地方擅行炮擊處置非是又有一法國新聞駁英國新聞巧於護己之短刻於繩人之過故意毀我法國聲名云○閩防起色 三十朝南澳火船由福州到港並未遲到緊要信息惟說閩地現十分安靜沿江一帶炮臺趕緊修築軍兵日中操練不遺餘力其防務比前時大有進境云○羊城西信 九月三十日羊城西字信息云來往羊城及虎門之電線業已告厥成功不日可傳遞消息矣從此軍情捷報不難瞬息而知也又云彭官保前因積勞成病各官員皆往問候咸以速愈爲禱今幸喜占勿藥精神康健我粵長城賴以不壞豈非粵省民人之福乎信息又云現有人傳說有某姓願納餉銀六十萬圓以承充白鵝票翻攤兩項未悉華官否行允准也○漢奸可惡 茲聞當法人未攻福州之前華官置有水雷炮二十門在梅花港以防敵人闖進惟守水雷之人甚少故漢奸得以乘間抵隙將水雷十六門割斷引線以致隨波漂流不能防拒敵船遂使法寇披猖禍事糜爛蹇叔之哭師費牛之流涕事已至此欲喚奈何總之漢奸助逆之罪固當誅而守禦不力之咎亦難辭也

法人取怨 西歷十月十四日倫敦電音言自法人封禁台灣口岸之後英國來往商船皆被法人截搜然後放行英商以諸形阻碍心甚不悅現英法兩國內閣來往文書日形爭論英國言於法廷謂法人在台截搜英船若貨物無違例而爲法人所執則兩國將必從此而失睦矣云觀此則法人之擾及中國誠不僅擾及中國也宜乎其取怨之多也○英京電音 九月二十九日英都倫敦發來電音言英宰臣杞公及外務大臣忌蘭威路擬於是日在上下兩議院將國家所立分派公議堂位次條款復行宣諭俾衆週知云○風災電音 小呂宋之魯新島遭風昨經錄報初一朝西班牙駐港領事復接到小呂宋電音謂魯新島所遭之颶風經於三日晚轉向中國海道而來矣未審其伯現已駕臨否也○西貢近事 西貢法字報刊有電音乃西貢法國總督由金邊國都城致駐越南法國元戎波滑者也其電音云本部堂於西歷十月二十四日行抵鳳內城旋往謁見金邊國王那羅冕並請將西歷六月十七日所立之盟約施行而金王已蒙允准且欲新立保護金國諸條款請本部堂與金國軍機大

臣在大臣院會議業經會議多次始擬定條約四款其中有兩款乃言金國政治紀綱者經於西歷十月廿七日畫押施行矣其餘兩款乃言禁止販賣奴僕者此四款經呈進金王昨日復遞回本部堂已蒙國王批准並給有軍機大臣院侍郎印信云○**燃炮送行** 初一日下午本港忽聞炮聲隆隆响震山嶽未悉所緣底事茲查是日乃英兵總慶蘭赴日本扶蘇戰船拜會督駕當兵總告辭之時督駕燃炮送行故隆隆之聲不絕於耳職是故耳○**術士測風** 茲閱本港國家天文師報章得悉魯新島所遭之風現已順至波連那之東向西而去矣本港颶風黑鼓經於初一日扯起以示風警云○**因病出缺** 英國矯理高戰船之督駕晏士地路達現因二弩爲災沉病莫起業在醫院調理惟病日加劇防有不測故特調遣回國所遺之缺以澳多沙士戰船之督駕森巴補充云○**禮尚往來** 日本扶蘇戰船於初一日由厦門抵港當入口之時英國威多依文島路戰船及各戰船暨港炮台燃炮相迎扶蘇亦燃炮答敬各諸其禮一時大聲發於水上轟轟然如出地之春雷甚盛事也○**幾遭不測** 茲聞有數西人聯羣結隊偶於某日在附近澳門之處遊獵中有一西人獨逞奮勇林他人之我先正在張弓挾矢之際忽覺有彈丸從天飛至西人恐清不測躑躅而回始免於厄然亦險矣聞此彈丸乃土人日中操練炮者呼法爲不道四方多警安得盡殲法醜與中外諸人同享昇平之樂也

電工告成 中國電線工程昨已將大略情形入報茲又聞余太守由汕頭督率工匠前進於九月十一日抵粵閩交界之外水關本擬入閩因閩工陳參戎先有信來請即撤工至十二日晚閩工亦趕到於是南北兩線合龍萬里全工告成一日太守頗自欣慰旋即折回汕頭補行設局但線路由海關門前經過稅務司哲美森忽堅請改路在工兵勇見稅務司攔阻心各憤憤百始亦欲與之爲難將欲赴閩吵鬧幸太守十三日趕至彈壓并暗商稅務司計該稅司執意不允謂須俾電赴都請總稅務司赫德之示太守亦申請李傅相示越兩日俱未接有電復然工勇停工一日定章要賠銀二百兩該稅司又不願照繳太守因設法將關基應立之三根電桿改作兩根移設關基以外用六丈長桿懸以德律風纜越過關基以示體恤俾得公私兩便而該稅務司尙嘵嘵不休太守告以照此辦法尙有何礙中國人遇講理者最講理若遇不講理者又極不講理如電纜跳過海關尙圖阻擋豈天上日月星辰亦能移而避之耶該稅務司始報顏而去日內太守趕將各事清釐並料理派員匠人等馳赴雷州及廉州設纜復即附輪回汕歸程大約在梅嶺上時也○**土司入貢** 本年屆十司朝貢之期後藏土司特遣土官進京 朝覲并獻方物住前門內迤東四

譯館左近所從兵役裝飾雖遵 清制而四周髮短垂垂祇寸許以紅布纏頭內著繭綢小褂藍布半臂而袒其右外著長紅衫單以青褂較衫惟短寸許使紅衫四周露出足登皮靴無定式惟以皮隨意縫之其稍尊者靴以紅綠氍毹製就或加以白氍縫如鞋狀衣領多尙紅色土官朝見時冠履四品項挂念珠一串上貫銅泡若木魚然貼肉項挂皮包不知所藏何物聆其言頗類蒙古語譯館壁間懸有告示其文云理藩院條約爲出示曉諭事奉堂諭現上司遣土舍人 朝觀居住四譯館所有派出之領催通事及差役護軍均宜悉心照料不准招搖撞騙等因其間雜人等不得在館滋擾私行出入倘不遵飭令卽着差役緝來院以憑嚴辦各宜凜遵毋違特示光緒十年八月日見益聞錄

錄申報賽馬記一 客有問于夢曉生曰西人之賽馬何爲乎曰戲也曰戲則我中國亦有之若陸博若蹴球若撲捕若象戲以及畫船湯月玉笛吟風溫平鼓子期之琴警乎舞公孫之劍未嘗不可以遣閒情助豪興胡爲乎必錦鞵玉勒掣電追風馳驟平原疾如鷹隼淋淋汗流浹背吁然喘類吳牛以博千萬金之狐注哉夢曉生曰早亦有道也子惡乎知之西人于游戲之中每寓輕權之用盪舟以習波濤也跳舞以舒筋骨也溜水以期足力之矯勁也而又不致苟且偷安一息或忘乎武事故每當春秋佳日躍紅氍毹縱橫跳盪凌厲無前俾一旦有事疆場不致如鄭文公之小驕入于泥淖而顛蹶夫豈若華人之陸博蹴球擲藉象戲下至盪船櫛艦擊劍鼓琴以有用之精神供無益之游戲哉雖然凡我華人視之則祇見其馳聘而已競雄而已勝負不必問良驚無由知亦但以供墨客文人瑤瑤瑰寶以及商賈負販者之談助已耳客曰子言誠若是然既曰賽馬記則其人之勝有其馬之遲速亦不可以不記夢曉生曰諾爰記之曰昨日共賽八次第一次賽者七馬係全順隆得采第二次賽者八馬係沙遜行得采第三次賽者十一馬亦沙遜行得采其四五六次則得采者爲拉古爲鎮山行爲匯豐行惟賽第七八次時日薄虞淵遊人漸散遂不復行足審觀云

自縊案判結 昨錄周文自縊斃命一案初一日得經驗屍官偕諸陪審員在巡理府訊究陳小收周山稱說該死者向有烟霞癖實無立錫或亦因此而尋短見也現經醫生驗過乃自縊斃命可無疑義諸陪審人員以自作短見與人無尤官遂判將案註銷○命案押候昨錄有二十三人疑是九月十八日在七子梅村謀害李新與衛梅被控一案初一日復經提訊有數人到案作証官錄供畢命將案押候遲一禮拜再審○行竊被控 葉四劉二打石匠也因九月二十七日在思立士火船竊去某搭客箱箱兩個內有銀四十六圓另衣物



值銀七十圓被拘到案官訊得實判  
琵琶別抱  
人情厭常喜新大抵皆然至於夫婦一倫百年好合應矢白頭詎可中道棄違琵琶別抱愛新聲而忘故調哉觀林婦之離鸞而作搖主  
茲本行有火輪船  
啟者本行有



追風膏藥 專治風寒濕氣  
筋骨酸痛肚瀉腹痛手足腰  
脊刺痛四肢麻木酸痛胸膈  
脹滯肝氣痛頸背刺痛酒風  
脚痛手脚反筋損傷破骨跌  
打扭着筋骨等痛傷風咳嗽  
哮喘氣逆內腎不安婦人經  
來腹痛男婦鬱氣初起鵝喉  
等症照法貼之無不奏效  
每貼價銀七分二厘

---

去腐肉解毒藥油 此藥油專治一  
切手足潰爛日久肉生腐肉難於斂  
口等症兼能辟蠱止癢善解諸般惡  
毒及被貓狗惡獸毒虫咬傷亦最合  
用如瘋疾之人用之亦能解毒殺蠱  
止癢患者先將清水向傷處洗淨抹  
乾後用此藥水以棉花濕透敷之每  
日宜換二次去腐生肌散毒止癢其  
效如神

每樽價銀 大一錢八分 小七分二厘